

Au Peuple Belge

C'est à mon grand regret que les troupes allemandes se voient forcées de franchir la frontière de la Belgique. Elles agissent sous la contrainte d'une nécessité inévitable, la neutralité de la Belgique ayant été déjà violée par des officiers français qui, sous un déguisement, ont traversé le territoire belge en automobile pour pénétrer en Allemagne. [...]

Belges ! [...] il nous faut le chemin libre. Des destructions de ponts, de tunnels, de voies ferrées devront être regardées comme des actions hostiles.

Belges, vous avez à choisir. J'espère que l'armée allemande ne sera pas contrainte de vous combattre. [...] Je donne des garanties formelles à la population belge qu'elle n'aura pas à souffrir des horreurs de la guerre, [...] que nos soldats se montreront les meilleurs amis d'un peuple pour lequel nous éprouvons la plus haute estime.

Le général commandant en chef de l'armée de la Meuse,
Von Emmich

Proclamation allemande affichée et distribuée à Spa et dans la région le 4 août 1914.